



FASTNACHT FEIERN, SICHER BLEIBEN!



Fastnacht ist ein traditionelles Fest, das am 11. November beginnt und in der Woche vor Aschermittwoch seinen Höhepunkt erreicht. Menschen verkleiden sich, nehmen an Umzügen teil und feiern gemeinsam. Es ist ein offenes Fest für alle, unabhängig von Herkunft, Religion oder Kultur.

يبدأ موسم الكرنفال سنويًا في الحادي عشر من شهر نوفمبر/تشرين الثاني ويصل إلى ذروته خلال الأيام السبعة التي تسبق أربعاء الرماد. في هذا الاحتفال التقليدي يرتدي الناس أزياء تنكرية ويساركون في الموكب التي تجوب الشوارع ويحتفلون معاً في أجواء مليئة بالمرح الكرنفال هو احتفال مفتوح للجميع، بغض النظر عن الأصل أو الخلافية الدينية أو الثقافية

Karneval, 11 Kasım'da başlayan ve Kül Çarşambası'ndan önceki haftada zirveye ulaşan geleneksel bir festivaldir. İnsanlar giyinir, geçit törenlerine katılır ve birlikte kutlama yapar. Karnaval, kökeni, dini ve kültürü ne olursa olsun herkese açık bir festivaldir.

The Carnival is a traditional festival that begins on November 11th and reaches its peak during the week before Ash Wednesday. People dress up, take part in parades and go to parties. Carnival is an open festival for everyone, regardless of their origin, religion or culture.

WAS SOLLTEN SIE AN FASTNACHT BEACHTEN?

GEWALTFREI FEIERN: Aggressives Verhalten wird nicht toleriert. Das Mitführen von Waffen, gefährlichen Gegenständen und Messern ist verboten und hat rechtliche Konsequenzen.

RESPEKTVOLLER UMGANG: Persönliche Grenzen respektieren; keine Belästigung.

AUFEINANDER ACHTEN: Eigentum anderer respektieren; Fundsachen abgeben.

GRENZEN RESPEKTIEREN: Kein Vandalismus; Rücksicht auf Anwohner.

ALKOHOLKONSUM IN GRENZEN: Zuviel Alkohol verdirt die feierliche Atmosphäre; nicht unter Alkoholeinfluss fahren.

Bei Fragen oder Problemen wenden Sie sich an die Polizei vor Ort und wählen sie **im Notfall die 110**.

ما الذي يجب مراعاته أثناء الكرنفال؟

الاحتفال بدون عنف: لا يُسمح بالسلوك العدوانى، كما يُحظر حمل الأسلحة والأدوات الخطرة والسكاكين. مخالفه هذه القواعد تؤدي إلى عواقب قانونية، بما في ذلك الملاحقة الجنائية

التعامل باحترام: احترام الحدود الشخصية للآخرين. لا مضائقات

مراعاة الآخرين: الحفاظ على الملكية الخاصة. تسليم المفقودات

احترام حدود الآخرين: عدم التحرير. مراعاة راحة السكان

تجنب المبالغة في تناول الكحول: الإفراط في تناول الكحول يفسد الأجواء الاحتفالية. لا تقود السيارة تحت تأثير الكحول

للاستفسار أو للإبلاغ عن مشكلة يُرجى الاتصال بالشرطة المحلية عبر رقم الطوارئ **110**. كما يقدم الهاتف رقم **116016** المساعدة أيضاً في حالة التعرض للعنف

شرطة ولاية راينلاند فالس تتمنى لكم احتفالاً سعيداً وممتعاً.

KARNAVALDA NELERE DİKKAT ETMELİSİNİZ?

ŞİDDET İÇERMEMEYEN KUTLAMA:

Saldırgan davranışlara tolerans gösterilmeyecektir. Silah, tehlikeli nesneler ve bıçak taşımak yasaktır ve cezai yaptırımlar da dahil olmak üzere yasal sonuçları vardır.

SAYGILI MUAMELE:

Kişisel sınırlara saygı gösterin; taciz yok.

BIRBİRİNE İYİ BAKMAK:

Başkalarının mülkiyetine saygı duymak; Kayıp eşyayı teslim edin.

SİNİRLARA SAYGI GÖSTERİN:

Vandalizm yoktur; Sakinleri için dikkate alınması.

SİNİRLİ ALKOL TÜKETİMİ:

Fazla alkol şenlik havasını bozar; Alkol etkisi altında araç kullanmayın.

Herhangi bir sorunuz veya sorununuz varsa yerel polisle iletişime geçin ve acil durumlarda 110'u arayın.

WHAT TO CONSIDER DURING CARNIVAL?

CELEBRATE NON-VIOLENTLY:

Aggressive behaviour will not be tolerated. Carrying weapons, dangerous objects or knives is prohibited and leads to legal consequences.

TREAT OTHERS WITH RESPECT:

Acknowledge other people's boundaries. No harassment.

TAKE CARE OF ONE ANOTHER:

Respect the property of others; Hand in lost property.

RESPECT BOUNDARIES: No vandalism. Treat residents with respect.

ALCOHOL CONSUMPTION WITH MODERATION:

Too much alcohol can ruin the festive atmosphere. You must not drive under the influence of alcohol.

If you have any questions or issues, contact the local police and dial 110 in case of an emergency.